



Kasutusjuhend BLACK800 Mini

Juhtimisnupud ja funktsioonid

1.Ekraan

2.Infrapuna-LED-id

3.objektiiv

4.üles/video salvestamine

5.alla/foto

6.PIR-andur

7.OK/Katik

8.Menüünupp

9.Navigeerimine paremale

10.Esitusnupp

11.Alalisvoolu sisend

12.Statiivi kinnitus

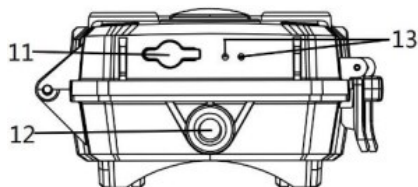
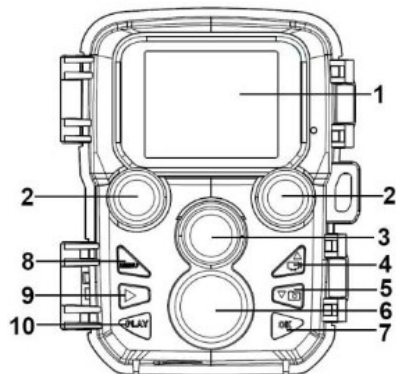
13.mikrofon

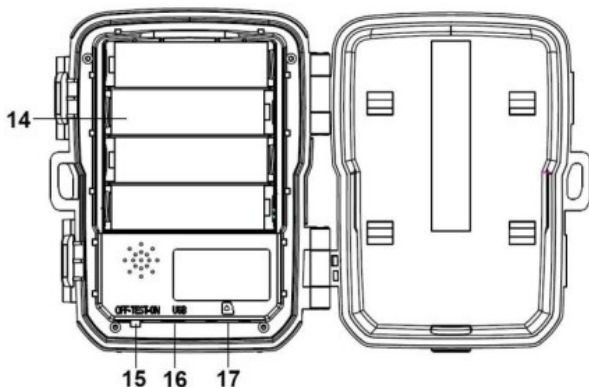
14.Akupesa

15.SISSE-TEST-VÄLIAS režiim

16.USB-C port

17.MicroSD-kaardi pesa





Toiteallikas

Sisestage patareid enne kaamera kasutamist.

- ◆ Avage patareipesa. Sisestage neli
Sisestage 1,5 V AA-patareid. Veenduge, et polaarsus on õige.
- ◆ Kaamerat saab soovi korral toita toiteplohist (6 V/2 A; ei
kuulu komplekti).

Sisestage mälukaart

Valmistage ette microSD-kaart ja sisestage see kaamerasse failide salvestamiseks. Enne pildistamist vormindage mälukaart.

- ◆ Toetatud on kuni 512 GB suurused MicroSD-kaardid. Soovitame kasutada 6. klassi või kõrgemat.
- ◆ Talitlushäirete vältimiseks tuleks mälukaarti hoida eemal veest, tugevast vibratsioonist, tolmust, soojusallikatest ja otsesest päikesevalgusest.
- ◆ Ärge suruge mälukaarti jõuga paika. Järgige kaameral olevaid märgistusi.
- ◆ Mälukaardi esmakordsel kasutamisel oodake, kuni temperatuur on saavutanud ümbritseva õhu temperatuuri. Ümbritseva õhu temperatuur ja niiskus võivad põhjustada talitlushäireid. Kaitske kaamerat õues kasutamisel.
- ◆ Kui mälukaart on täis, lõpetab kaamera salvestamise automaatselt.

- ◆ MicroSD-kaardi väljatõmbamiseks vajutage õrnalt kaardi serva.

KASUTUSJUHEND

Lülitage kaamera sisse ja välja

Kaamera sisselülitamiseks lülitage režiimilüliti asendisse „Test/On”.

Kaamera väljalülitamiseks lülitage režiimilüliti asendisse „Väljas”.

Süsteemi seaded

Süsteemi parameetrite määramiseks lülitage režiimilüliti asendisse „Test”.

1.Seadete menüü avamiseks vajutage menüünuppu.

2.Menüüde sirvimiseks vajutage üles/alla navigeerimisnuppu.

Seejärel vajutage soovitud menüüsse sisenemiseks OK.

3. Menüüüksuste sirvimiseks vajutage üles/alla navigeerimisnuppu. Seejärel vajutage kinnitamiseks OK.

4. Eelmisse menüüsse naasmiseks või sätete menüüst väljumiseks vajutage uuesti menüünuppu.

Seadete menüü ja funktsioonid on kirjeldatud allpool:

režiim

Siin saate määrata töörežiimi. Fotorežiimis teeb kaamera ainult pilte. Videorežiimis salvestab kaamera ainult videoid. Foto- ja videorežiimis teeb kaamera kõigepealt foto ja seejärel alustab video salvestamist. Valikud: [Foto]/[Video]/[Foto ja video].

Foto resolutsioon

Siin saate määrata pildi eraldusvõime.

Valikud:

[20MP (5200x3900P)]/[16MP (4608x3456P)]/[12MP (4000x3000P)]/
[8MP (3264x2448P)]/[5MP (2592x1944P)]/[3MP (2048x1536P)]/[1MP
(1280x960P)].

Pidev pildistamine

Siin saate määrata sarivõtte jaoks tehtavate fotode arvu.

Fotorežiimis pildistab kaamera pidevalt. Valikud: [1 foto]/[2 fotot
sarivõttes]/[3 fotot sarivõttes]/[10 fotot sarivõttes].

Video eraldusvõime

Siin saate määrata video eraldusvõime. Mida kõrgem on
eraldusvõime, seda vähem salvestusaega saab kokku hoida.

Valikud:

[3840x2160/10 kaadrit sekundis]/[2688x1520/20 kaadrit sekundis]/[1920x1080/30 kaadrit sekundis]/[1280x720/60 kaadrit
sekundis]/[1280x720/30 kaadrit sekundis]/[848x480/30 kaadrit sekundis]/[720x480/30 kaadrit sekundis]/ 640x480/30 kaadrit
sekundis]/[320x240/30 kaadrit sekundis]

Aegvõtte video eraldusvõime

Siin saate määrata aegluubis video resolutsiooni.

Valikud: [3264x2448P]/[2592x1944P]/[2048x1536P].

Video pikkus

Siin saate määrata videoklipi kestuse. Lühim kestus on 3 sekundit ja pikim kestus 10 minutit.

Valikud: 3 sekundit - 10 minutit.

Helisalvestus

Lubage see funktsioon heli salvestamiseks video salvestamise ajal.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Laskekaugus

Siin saate määrata salvestusviivituse, kui kaamera tuvastab liikumise. Määratud aja jooksul kaamera pilte ega videoid ei salvesta.

See funktsioon väldib sama sündmuse liiga suure osa salvestamist ja säästab salvestusruumi.

Valikud: 5 sekundit - 60 minutit.

Liikumisanduri tundlikkus

Siin saate anduri tundlikkust reguleerida. Siseroomides on keskkonnamõjud madalad, seega valige „Madal“. Õues, tavapärastes tingimustes, valige „Keskmine“. Valige „Kõrge“, kui väliskeskkonna mõjud on tugevad. Temperatuur võib samuti anduri tundlikkust mõjutada. „Kõrge“ on maheda temperatuuri jaoks. „Madal“ on külma temperatuuri jaoks.

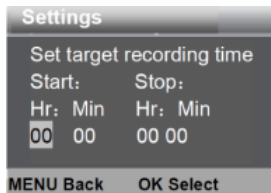
Valikud: [Madal]/[Keskmine]/[Kõrge].

Sihtmärgi salvestusaeg

Siin saate määrata salvestuse sihtaja. Nagu alloleval pildil näidatud, saate määrata salvestuse algus- ja lõpuaja. Kaamera töötab ainult määratud aja jooksul.

Ajaaken. Ülejäänud aja jooksul jääb kaamera ooterežiimi.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

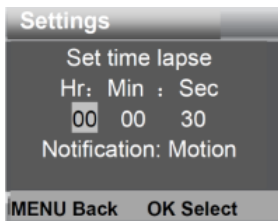


Aegluubis salvestamine

Aegvõtte menüüs on järgmised kolm valikut. **[Üksikpildid]:** Kaamera jäädvustab pilte automaatselt määratud intervalliga. Näiteks kui intervalliks on seatud 1 tund, jäädvustab kaamera ühe foto iga tunni tagant. Näiteks taime õitsemise jälgimiseks jäädvustab kaamera 24 fotot 24 tunni jooksul, et jäädvustada kogu õitsemisprotsess.

[Video]: Saate määrata intervalli aja. Vahemik on 3 sekundist kuni 24 tunnini. Kui määrate intervalli

Näiteks kui määrate selle 1 tunniks, teeb kaamera foto iga tunni tagant. Kui kaamera töötab 24 tundi, tehakse 24 fotot. Need fotod teisendatakse videoks.



[Väljaspool]: Siin saate aegvõtte funktsiooni välja lülitada.

Keel

Siin saate määrata ekraanikeele. Valikud:

[inglise]/[saksa]/[taani]/[soome]/[rootsi]/[hispaania]/[prantsuse]/
[itaalia]/[hollandi]/[portugali]/ [hiina]/[jaapani]/[poola]/[tšehhi].

Pidev salvestamine

Kui see funktsioon on lubatud, ei lõpeta kaamera salvestamist mälukaardi täis saamisel, vaid kustutab vanimad videod või fotod, et jätkata pidevat salvestamist.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Kellaaeg ja kuupäev

Siin saate määrata kaamera kuupäeva ja kellaaja. Kuupäeva formaat: PP/KK/AAAA, AAAA/KK/PP, KK/PP/AAAA. Aja formaat: 24-tunnine, 12-tunnine.

Menüüüksuse valimiseks vajutage parempoolset navigeerimisnuppu. Väärtuse muutmiseks vajutage üles/alla navigeerimisnuppu. Seejärel vajutage kinnitamiseks OK. Valikud: [Määra kellaaeg ja kuupäev]/[Ajavorming]/[Kuupäevavorming].

Fototempel

Siin saate fotodele kuupäeva ja kellaaja tembeldada.

Valikud: [Kellaaeg ja kuupäev]/[Kuupäev]/[Väljas].

paroolikaitse

Siin saate määrata kaamera sisselülitusparooli. Parool koosneb neljast numbrist vahemikus 0 kuni 9.

Kui unustate parooli, peate kaamera lähtestama. See lähtestab kõik parameetrid tehase vaikesätetele.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Akustiline signaal

Siin saate klahvitooni lubada/keelata. Valikud:

[Sees]/[Väljas].

Mälukaardi vormindamine

Mälukaardi vormindamine kustutab jäädavalt kõik andmed. Enne uue mälukaardi või varem teises seadmes kasutatud kaardi kasutamist vormindage mälukaart.

Valikud: [Jah]/[Ei].

Seerianumber

Siin saate määrata kaamera unikaalse seerianumbri.

Seerianumber on neljakohaline ja iga number võib sisaldada numbreid 0 kuni 9 ja tähti A kuni Z.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Lähtesta seaded

Siin saate lähtestada kaamera tehase vaikesätetele parooli, seerianumbri jms jaoks. Valikud: [Jah]/[Ei].

versioon

Siin näete kaamera püsivara teavet.

Tehke fotosid, salvestage videoid, taasesitage

Seadke režiimilüliti asendisse „Test“. Selles režiimis saate käsitsi fotosid teha, videoid salvestada ja faile taasesitada.

- ◆ Fotode tegemine: Fotorežiimi lülitumiseks vajutage fotonuppu. Foto tegemiseks vajutage katikunuppu.

- ◆ Videote salvestamine: Videorežiimi lülitumiseks vajutage videonuppu. Salvestamise alustamiseks vajutage katikunuppu. Salvestamise peatamiseks vajutage uuesti katikunuppu.
- ◆ Taasesitus: Taasesituse menüüsse sisenemiseks vajutage taasesituse nuppu. Vajutage Fotode või videote sirvimiseks vajutage üles/alla navigeerimisnuppu. Video esitamiseks vajutage OK. Taasesituse peatamiseks vajutage uuesti OK. Taasesituse peatamiseks vajutage menüünuppu. Taasesitusrežiimist väljumiseks vajutage uuesti taasesitusnuppu. Taasesituse menüü:

1)Kustuta praegune fail: Kustutab praeguse foto või video.

Valikud: [Tühista]/[Kustuta].

2)Kustuta kõik failid: Kustutab kõik mälukaardilt pärit foto- ja videofailid. Valikud: [Tühista]/[Kustuta].

3)Slaidiseansi aktiveerimine: Esitab fotosid slaidiseansina. Iga fotot kuvatakse 3 sekundit. Taasesituse peatamiseks vajutage OK.

4)Ülekirjutuskaitse: Lukustab faili. Hoiab ära failide juhusliku kustutamise. Valikud: [Lugemiskaitse valitud]/[Lugemiskaitse kõik]/[Ava valitud]/[Ava kõik].

Töörežiim

Lülitage režiimilüliti asendisse „Sees“. Pärast kaamera sisselülitamist kuvatakse ekraanil 15-sekundiline loendur. Seejärel kustuvad LED-id ja ekraan. Kaamera hakkab iseseisvalt tööle ja läheb ooterežiimi.

Kui metsloomad satuvad liikumisanduri tuvastuspiirkonda, aktiveerub kaamera ja tuvastab liikumise.

Kui metsloom jätkab anduri tuvastuspiirkonnas liikumist, jäädvustab kaamera automaatselt fotosid või videoid. Kui metsloom lahkub anduri tuvastuspiirkonnast, deaktiveerub kaamera ja naaseb ooterežiimi.

Öörežiim

Öörežiimis saab pilte kuvada ainult mustvalgelt.

Pikkade videote õhtul salvestamisel võib aku madal maht seadme stabiilsust oluliselt mõjutada. Väldi videote salvestamist õhtul tühja aku mahutavusega.

Seinakinnitus

Kaamera saab paigaldada seinale või puule kaasasoleva seinakinnituse abil. Enne seinakinnituse paigaldamist veenduge, et kõik olemasolevad kruvid on pingutatud. Parim kinnituskõrgus on umbes 1 m maapinnast.

Komponendid

- 1.Statiivi kruvi
- 2.Lukustusmutter
- 3.hingetihvt
- 4.Puurimine
- 5.Kuuskantvõti
- 6.tüübel
- 7.kruvid



Seinale kinnitatava kinnituse paigaldamine Vajalikud tööriistad

puur

6 mm müüritise puur

Phillipsi kruvikeeraja

Oht

- ♦ Veenduge, et kavandatud paigalduskohas ei ole elektri-, vee- ega küttekaableid.
- ♦ Kaasasolevad tüüblid sobivad kinnitamiseks ainult betoonile või kivile. Enne paigaldamise alustamist kontrollige hoolikalt tüüblite sobivust paigalduskohale. Kasutatav kinnitusmaterjal peab sobima vastava paigalduskohaga. Kahtluse korral konsulteerige spetsialistiga.

Paigaldamise etapid

- ♦ Märkige puuritud augud, kasutades seinaklambri alust aukude asukoha märkimiseks.
- ♦ Vajalike aukude puurimiseks kasutage 6 mm puuriotsaga puurit. Sisestage
Sisestage tüübel seinaga tasa.

- ◆ Kruvige seinakinnitus kaasasolevate kruvide abil sein külge.
- ◆ Kinnitage kaamera statiivikruvi külge ja keerake kaamerat veidi (umbes kolm revolutsioonid).
- ◆ Keera kaamerat soovitud suunas ja kinnita see kinnitusmutteriga.
- ◆ Kaamera lõplikku asendisse viimiseks keerake kaks pöördpolti veidi lahti, joondage kaamera ja fikseerige asend, pingutades kahte pöördpolti.

Laadige failid arvutisse alla

Failide mälukaardilt arvutisse allalaadimiseks on kaks võimalust:

- ❖ Mälukaardi sisestamine kaardilugejasse
- ❖ Ühendades kaamera arvutiga kaasasoleva USB-kaabli abil.

Kaardilugeja

1. Eemalda mälukaart kaamerast ja sisesta see kaardilugejasse.
Seejärel ühenda kaardilugeja arvutiga.
2. Avage Minu arvuti või Windows Explorer ja topeltklõpsake mälukaarti esindaval eemaldatava ketta ikoonil.
3. Kopeeri pildi- või videofailid mälukaardilt arvutisse.

Ühendage kaamera arvutiga USB-kaabli abil

1. Ühenda kaamera USB-kaabli abil arvutiga. Lülitage kaamera sisse TEST-režiimis, et ekraanile ilmuks "MSDC".
2. Avage "Minu arvuti" või "Windows Explorer". Ilmub eemaldatava ketta ikoon. Eemaldatava ketta sisu kuvamiseks topeltklõpsake ikooni. Kõik failid salvestatakse kausta "DCIM".
3. Kopeeri foto- või videofailid oma arvutisse.

Privaatsuspoliitika Andmekaitse-eeskirjad kehtivad igas riigis/liiduriigis. Kuna need eeskirjad võivad riigiti erineda, soovime teil hankida teavet asjaomastelt asutustelt ja andmekaitseametnikelt ning neid järgida! Igal juhul kehtib järgmine:

- Ärge jälgige avalikke alasid, nagu kõnniteed, tänavad, parklad jne.
- Ärge kunagi jälgige töötajaid töökohal.
- Ärge rikkuge isiklikke õigusi ega õigust oma kuvandile.
- Ärge avaldage pilte, millel on inimesed, ilma nende selgesõnalise nõusolekuta. Ärge avaldage pilte, millel on tuvastatavad numbrimärgid.
- Paigaldage foto- ja videoalvega tähistav silt ning vajadusel teavitage naabreid ja külastajaid.



Trükitud CE-märgis vastab kehtivatele EL-i standarditele ja näitab, et seade vastab kõigi kehtivate EL-i direktiivide nõuetele. Täieliku vastavusdeklaratsiooni leiate otse meie veebisaidi www.braun-phototechnik.de tootelehelt.

BRAUN Photo Technik GmbH

Merkurstraße 8

72184 Eutingen

Saksamaa

www.braun-phototechnik.de

post@braun-phototechnik.de



Kasutusjuhend

ScoutingCam

BLACK800 Mini

Kaamera osad

1.Ekraan

2.Infrapuna-LED-id

3.Objektiiv

4.Üles/Video nupp

5.Alla/jäädvustamisnupp

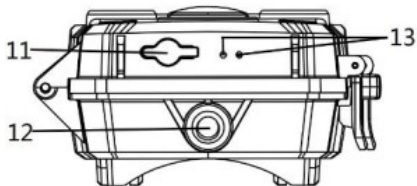
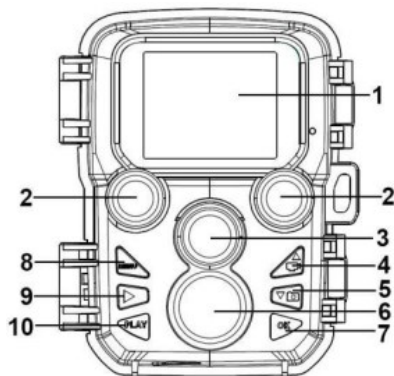
6.PIR-andur

7.OK/Shot nupp

8.Menüünupp

9.Parem nupp

10.Taasesituse nupp



11. Alalisvooluadapteri port

12. Statiivi pesa

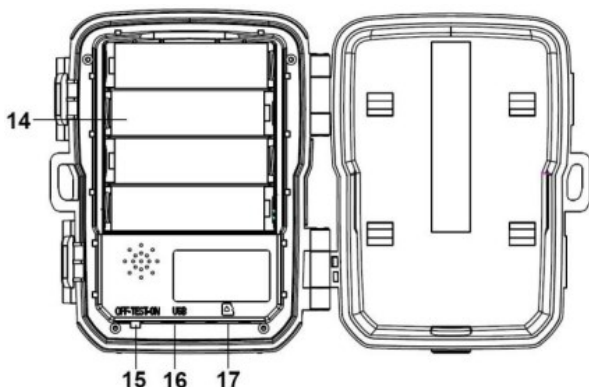
13. Mikrofon

14. Akupesa

15. SISSE-TEST-VÄLJA nupp

16. USB-C pistik

17. Micro SD-kaardi pesa



Toiteallikas

Palun paigaldage patareid enne kaamera kasutamist.

- ◆ Avage kaamera lukustus ja leiate sahtli. Paigaldage 4 1,5 V AA-patareid. Veenduge, et elektrood on õiges asendis.
- ◆ Kaamerat saab soovi korral toita toiteadapteri kaudu.

(6V 2A ei kuulu komplekti).

Mälukaardi sisestamine

Palun valmistage ette Micro SD-kaart ja sisestage see failide salvestamiseks kaamerasse. Enne salvestamist vormindage mälukaart.

- ◆ Toetab kuni 512 GB suuruseid Micro SD-kaarte. Soovitame kasutada 6. klassi või kõrgemat.
- ◆ Talitlushäirete vältimiseks tuleks mälukaarti hoida eemal veest, tugevast vibratsioonist, tolmust, soojusallikatest ja otsesest päikesevalgusest.
- ◆ Ärge sisestage mälukaarti jõuga. Palun vaadake kaameral olevaid märgistusi.
- ◆ Esmakordsel kasutamisel oodake, kuni mälukaardi temperatuur saavutab ümbritseva õhu temperatuuri. Keskkonnatemperatuur ja niiskus võivad põhjustada lühise.

vooluring. Palun arvestage kaamera kaitsmisega õues kasutamisel.

- ◆ Kui mälukaardi maht on täis, lõpetab kaamera salvestamise automaatselt.
- ◆ TF-kaardi väljavõtmiseks vajutage õrnalt kaardi serva.

Põhitoimingud

Kaamera sisse- ja väljalülitamine

Kaamera sisselülitamiseks lülitage režiiminupp asendisse „Test/On”.

Kaamera väljalülitamiseks lülitage režiiminupp asendisse „Väljas”.

Süsteemi seadistamine

Lülitage režiiminupp asendisse „Test” (Testimine), seejärel saate süsteemi parameetreid seadistada.

1. Seadistusmenüü avamiseks vajutage menüünuppu.
2. Kogu menüü sirvimiseks vajutage üles/alla nuppe. Seejärel vajutage valikute liidesesse sisenemiseks nuppu OK.
3. Kõigi valikute skannimiseks vajutage üles/alla nuppe. Valiku kinnitamiseks vajutage nuppu OK.
4. Eelmisele menüüle naasmiseks või seadistusmenüüst väljumiseks vajutage uuesti menüünuppu.

Seadistusmenüü ja funktsioon on toodud allpool:

mood

Määrake töörežiim. Fotorežiimis teeb kaamera ainult pilte. Videorežiimis salvestab kaamera ainult videot. Foto- ja videorežiimis teeb kaamera kõigepealt foto ja seejärel hakkab videot salvestama.

Valikud: [Foto]/[Video]/[Foto ja video].

Foto eraldusvõime

Määrake foto eraldusvõime.

Valikud:

[20MP (5200x3900P)]/[16MP (4608x3456P)]/[12MP (4000x3000P)]/
[8MP (3264x2448P)]/[5MP (2592x1944P)]/[3MP (2048x1536P)]/[1MP
(1280x960P)].

Fotoseeria

Määrake sarivõtte fotode arv. Fotorežiimis pildistab kaamera pidevalt.

Valikud: [1 foto]/[2 fotot seerias]/[3 fotot seerias]/[10 fotot seerias].

Video eraldusvõime

Määrake video eraldusvõime. Mida kõrgem eraldusvõime, seda suurem on video suurus ja seda vähem faile mälukaardile mahub.

Valikud:

[3840x2160/10 kaadrit sekundis]/[2688x1520/20 kaadrit sekundis]/[1920x1080/30 kaadrit sekundis]/[1280x720/60 kaadrit sekundis]/[1280x720/30 kaadrit sekundis]/[848x480/30 kaadrit sekundis]/[720x480/30 kaadrit sekundis]/ 640x480/30 kaadrit sekundis]/[320x240/30 kaadrit sekundis]

TL-video eraldusvõime

Määrake aegvõtte video eraldusvõime.

Valikud: [3264x2448P]/[2592x1944P]/[2048x1536P].

Video pikkus

Määrake videoklipi salvestamise kestus. Lühim aeg on 3 sekundit.

sekundit ja pikim aeg on 10 minutit.

Valikud: 3 sekundit kuni 10 minutit.

Helisalvestus

Avage see funktsioon, kaamera salvestab video salvestamise ajal heli.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Laskmise viivitus

Määrake viivitusega pildistamise aeg, kui kaamera tuvastab liikumise. Valitud ajal ei salvesta kaamera pilti ega videot. See funktsioon aitab vältida sama sündmuse liiga pikalt salvestamist ja säästab mälumahtu.

Valikud: 5 sekundit kuni 60 minutit.

Liikumisandurite tundlikkus

Määrake anduri tundlikkus. Kui keskkonnamõju on siseruumides väike, võite valida „Madal“. Õues valige tavatingimustes

„Keskmine“. Valige „Kõrge“, kui keskkonnamõju on õues suur.

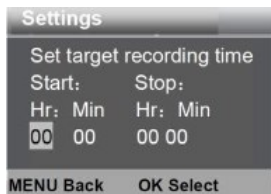
Anduri tundlikkust võib mõjutada ka temperatuur. „Kõrge“ kehtib leebe keskkonna kohta. „Madal“ kehtib külma keskkonna kohta.

Valikud: [Madal]/[Keskmine]/[Kõrge].

Sihtsalvestusaeg

Määrake salvestuse sihtaeg. Nagu alloleval pildil näidatud, saate määrata algus- ja lõpuaja. Kaamera töötab ainult määratud ajapilus. Muul ajal jääb kaamera ooterežiimi.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

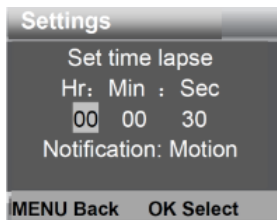


Aegluubis video

Aegvõtte menüüs on kolm valikut, nagu allpool näidatud.

[Tavaline]: Kaamera teeb pilte automaatselt määratud ajavahemiku järel. Näiteks kui intervalli aeg on seatud 1 tunnile, teeb kaamera foto iga tunni tagant. Taime õitsemise jälgimiseks teeb kaamera 24 fotot 24 tunni jooksul, et salvestada kogu õitsemisprotsess.

[TL-video]: Saate määrata intervalli aja. Ajavahemik on 3 sekundist kuni 24 tunnini. Näiteks kui määrate intervalliks 1 tunni, teeb kaamera foto iga tunni tagant. Kui kaamera töötab 24 tundi, tehakse 24 fotot. Need fotod teisendatakse videoks.



[Väljas]: Lülitage aegvõtte funktsioon välja.

Keel

Määrake ekraanil kuvatav keel.

Valikud:

Inglise/saksa/taani/soome/rootsi/hispaania/prantsuse/itaalia/
hollandi/portugali/hiina/jaapani/tšehhi/[poola] keel.

Lõputu püüdmine

Kui lõputu jäädvustamise funktsioon on sisse lülitatud, ei lõpeta kaamera salvestamist mälukaardi täitumisel, vaid kustutab vanimad videod või fotod, et salvestamist pidevalt jätkata.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Kellaaeg ja kuupäev

Määrake kaamera kuupäev ja kellaaeg.

Kuupäeva formaat: pp/kk/aaaa, aaaa/kk/pp, kk/pp/aaaa.

Aja formaat: 24h, 12h.

Vajuta paremale nooleklahvi, et valida üksus. Vajuta üles/alla nooleklahvi, et väärtust muuta. Ja vajuta kinnitamiseks nuppu OK.

Valikud: [Määra kellaaeg ja kuupäev]/[Ajavorming]/[Kuupäevavorming].

Fototempel

Kas tembeldada fotodele kuupäev ja kellaaeg või mitte.

Valikud: [Kellaaeg ja kuupäev]/[Kuupäev]/[Väljas].

Paroolikaitse

Määrake kaamera sisselülitusparool. Parool on neljakohaline, iga number jääb vahemikku 0 kuni 9.

Kui unustate parooli, lähtestage kaamera. Seejärel lähtestatakse kõik parameetrid tehaseseadetele. Valikud: [Sees]/[Väljas].

Piiksu heli

Nupu avamise/sulgemise heli.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Mälukaardi vormindamine

Mälukaardi vormindamine kustutab kõik andmed jäädavalt. Enne uue mälukaardi või kaardi kasutamist, mida on varem teises seadmes kasutatud, vormindage mälukaart.

Valikud: [Jah]/[Ei].

Seerianumber

Määrake kaamera unikaalne seerianumber. Number on neljakohaline, iga number jääb vahemikku 0 kuni 9 ja A kuni Z.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Lähtesta sätted

Taastage kaamera tehase vaikesätetele, sh parool, seerianumber jne.

Valikud: [Jah]/[Ei].

versioon

Otsi üles kaamera püsivara teave.

Tehke fotosid, salvestage videoid, taasesitage videoid

Lülitage režiiminupp asendisse „Test“. Selles režiimis saate pildistada, videoid salvestada ja faile käsitsi taasesitada.

- ◆ Fotode tegemine: Fotorežiimi lülitumiseks vajutage võttenuppu. Pildistamiseks vajutage pildistamisnuppu.
- ◆ Video salvestamine: Videorežiimi lülitumiseks vajutage videonuppu. Videoklipi salvestamise alustamiseks vajutage võttenuppu. Salvestamise peatamiseks vajutage uuesti võttenuppu.
- ◆ Taasesitus: Taasesituse liidesesse sisenemiseks vajutage taasesituse nuppu. Fotode või videote skannimiseks vajutage üles/alla nuppu. Video esitamiseks vajutage video esitamiseks nuppu OK.

Peatamiseks vajutage uuesti nuppu OK. Taasesituse peatamiseks vajutage nuppu Menüü. Taasesitusrežiimist väljumiseks vajutage uuesti nuppu Esitus.

Taasesituse menüü:

- 1)Kustuta praegune fail: Kustuta praegune foto või video. Valikud: [Tühista]/[Kustuta].
- 2)Kustuta kõik failid: Kustuta kõik mälukaardilt kõik foto- ja videofailid. Valikud: [Tühista]/[Kustuta].
- 3)Slaidiseansi aktiveerimine: esitage fotosid slaididena. Iga fotot kuvatakse 3 sekundit. Esituse peatamiseks vajutage nuppu OK.
- 4)Ülekirjutuskaitse: Lukusta fail. See aitab vältida juhuslikku kustutamist. Valikud: [Kirjutuskaitse praegusele failile]/[Kirjutuskaitse kõikidele failidele]/[Ava praegune fail]/[Ava kõik failid].

Töörežiim

Lülitage režiiminupp asendisse „Sees“. Pärast kaamera sisselülitamist kuvatakse ekraanil 15-sekundiline loendur. Seejärel kustuvad LED-id ja ekraan. Kaamera hakkab iseseisvalt töötama ja läheb ooterežiimi.

Kui metsloomad satuvad liikumisandurite tuvastusulatusse, aktiveerub kaamera ja tuvastab liikumisjälje.

Kui metsloomad jätkavad anduri tuvastusalale liikumist, teeb kaamera automaatselt fotosid või salvestab videot.

Kui metsloomad andurite tuvastuspiirkonnast lahkuvad, deaktiveeritakse kaamera ja see lülitub tagasi ooterežiimi.

Öörežiim

Öörežiimis saab pilte kuvada ainult mustvalgelt.

Õhtul pikalt videot salvestades võib madalpinge seadme stabiilsust oluliselt mõjutada. Ärge salvestage õhtul madala pingega videot.

Seinaklambri kasutamine

Kaamera saab paigaldada seinale või puule kaasasoleva seinaklambri. Enne seinaklambri paigaldamist veenduge, et kõik olemasolevad kruvid on kindlalt kinni. Parim paigalduskõrgus maapinnast on umbes 1 meeter.

Komponendid

1.Statiivi ekraan

2.Lukustusmutter

3.Pöördpoldid

4.Puurige augud

5.Kuusnurckne kruvi

6. Seinapistikud

7.Kruvid



Seinaklambri paigaldamine

Vajalikud tööriistad

puur

6 mm müüritise/betooni puuritera

Phillipsi peaga kruvikeeraja

Ettevaatust

- ◆ Veenduge, et kavandatud puurimiskohas ei ole paigaldatud elektrijuhtmeid, vee- ega kütetorusid.
- ◆ Kaasasolevad seinatüüblid sobivad paigaldamiseks ainult betoonile või kivile. Enne paigaldamise alustamist kontrollige hoolikalt paigalduskohta, et see sobiks tüüblitele. Kasutatav kinnitusmaterjal peab sobima vastava asukohaga. Kahtluse korral konsulteerige spetsialistiga.

Paigaldamisetapid

- ◆ Märkige puuritud augud, hoides seinakonsooli jalga soovitud kinnituskohas ja märkides aukude asukohad.
- ◆ Kasutage 6 mm puuriteraga puurit, et puurida vajalikud augud ja sisestada tüüblid seinaga tasa.
- ◆ Kruvige seinakinnitus kaasasolevate kruvide abil seina külge.
- ◆ Kinnitage kaamera statiivikruvi külge ja keerake kaamerat veidi kinni (umbes kolm pööret).
- ◆ Keera kaamerat soovitud suunas ja lukusta see kinnitusmutteriga.
- ◆ Kaamera lõplikku asendisse viimiseks keerake kaks pöördpolti veidi lahti, asetage kaamera paika ja fikseerige asend, pingutades kahte pöördpolti.

Laadige failid arvutisse alla

Failide mälukaartilt arvutisse allalaadimiseks on kaks võimalust:

- ❖ Mälukaardi sisestamine kaardilugejasse
- ❖ Ühendades kaamera arvutiga kaasasoleva USB-kaabli abil.

Kaardilugeja kasutamine

1. Eemalda mälukaart kaamerast ja sisesta see kaardilugejasse.
Seejärel ühenda kaardilugeja arvutiga.
2. Avage [Minu arvuti] või [Windows Explorer] ja topeltklõpsake mälukaarti esindaval eemaldatava ketta ikoonil.
3. Kopeeri pildi- või videofailid mälukaartilt arvutisse.

Kaamera ühendamine arvutiga USB-kaabli abil

- 1.Ühenda kaamera USB-kaabli abil arvutiga. Lülitage kaamera sisse (TEST), ekraanile kuvatakse „MSDC“.
- 2.Ava [Minu arvuti] või [Windows Explorer]. Draivide loendisse ilmub irdketas. Selle sisu kuvamiseks topeltklõpsake ikooni „Irrdketas“. Kõik failid on salvestatud kausta nimega „DCIM“.
- 3.Kopeeri fotod või failid oma arvutisse.

Privaatsuspoliitika

Igas riigis kehtivad andmekaitse-eeskirjad. Kuna need eeskirjad võivad riigiti erineda, võtke palun ühendust oma riigi uusimate privaatsuspoliitikate kohta käiva teabe saamiseks vastavate ametiasutustega. Igal juhul pange tähele:

- Ärge jälgige avalikke alasid, nagu kõnniteed, teed, parklad jne.
- Ärge kunagi jälgige oma töötajaid.
- Austa üldist õigust privaatsusele.
- Ärge avaldage pilte, millel on kujutatud isikuid, ilma nende loata. Ärge avaldage pilte, millel on äratuntavad autode numbrimärgid.
- Teavita vaadeldavaid alasid sildiga ja vajadusel teavita naabreid ja külastajaid.



CE-märgis vastab Euroopa standarditele ja näitab, et toode vastab asjakohaste ELi direktiivide nõuetele. Täieliku vastavusdeklaratsiooni leiate meie veebisaidilt.

www.braun-phototechnik.de otse tootelehel.

BRAUN Photo Technik GmbH

Merkurstraße 8

72184 Eutingen

Saksamaa

www.braun-phototechnik.de

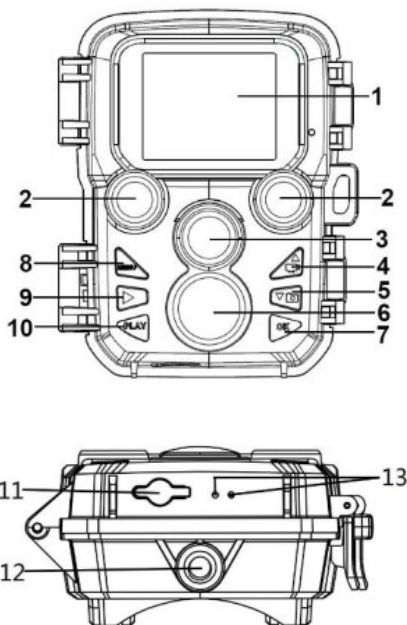
post@braun-phototechnik.de

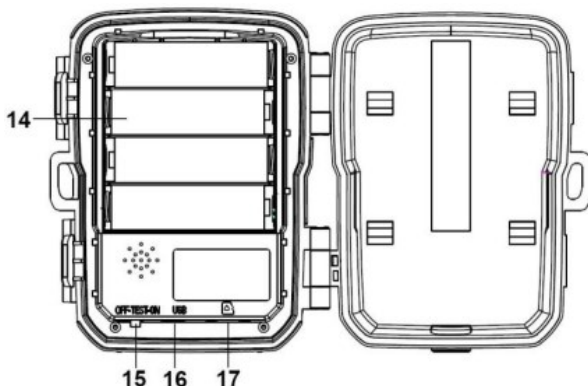


Kasutusjuhend
ScoutingCam
BLACK800 Mini

Kaamera osad

1. Ekraan
2. LED-infrapunatuled
3. Eesmärk
4. Nupu nahk/video
5. Nupu allosa/jäädvustamine
6. IPR-andur (infrapuna)
7. Nupp OK/Näpistamine
8. Puudutage menüüd
9. Õigusnupp
10. Boutoni loeng
11. CC adapteri port
12. Logement pour trépied
13. Mikrofon
14. Akupesa
15. Bouton MARCHÉ-TEST-ARRÊT
16. USB-C pistik
17. Micro SD-kaardipesa





Elektrivarustus

Palun sisesta vaiad enne kaamera kasutamist.

- ◆ Ouvrez l'appareil pour voir le compartiment à piles. Paigaldage neli vaia tüüpi AA de 1,5 V. Veuillez vérifier si Elektrood on korrektne.
- ◆ Seadet toidab ka toitekaabel (6 V/2 A mitte-nõel).

Mälukaardi sisestamine

Failide salvestamiseks võite kasutada micro SD-kaarti ja sisestada selle kaamerasse. Enne registreerimist vormindage kaart eelnevalt laaditavaks.

- ◆ Seadet laetakse micro SD-kaardiga, mille maksimaalne maht on 512 GB. Soovitame kasutada 6. klassi või kõrgema klassi kaarti.
- ◆ Pour éviter tout dysfonctionnement de la carte mémoire, veuillez la tenir à l'abri de l'eau, des vibrations intenses, de la poussière, des sources de chaleur et de la lumière directe du soleil.
- ◆ Ärge kasutage mälukaardi paigaldamisel jõudu. Järgige seadmel olevaid tähiseid.
- ◆ Seadme esmakordsel kasutamisel näeb patsient mälukaardi temperatuuri ümbritsevas keskkonnas. Ümbritseva õhu temperatuur ja niiskus võivad põhjustada kontakti. Vaadake, kuidas kasutada kaamera kaitsesüsteeme välises keskkonnas.

- ◆ Kui jätate mälukaardi tasasele pinnale, hakkab seade automaatselt registreeruma.
- ◆ Appuyez délicatement sur le bord de la carte TF pour l'éjecter.

Baasoperatsioonid

Kõik ja kaamera

Reguleerige kõigi kaamerate jaoks testrežiimi nuppu „Test/On”.

Kaamera peatamiseks vajutage režiimi nuppu „Väljas”.

Réglage süsteem

Süsteemi parameetrite määramiseks reguleerige režiimi nuppu „Test”.

- 1.Reguleerimismenüü avamiseks vajutage menüünuppu.
- 2.Appuyez sur le bouton Haut ou Bas pour parcouririr tous les menus. Appuyez ensuite'i nuppu OK, et pääseda juurde mõne muu valiku liidesele.

3.Kõigi menüüvalikute juurde jõudmiseks klõpsake nuppu Haut ou Bas. Valiku kinnitamiseks vajutage nuppu OK.

4.Appuyez de new sur Menu, et uuendada au dernier menüüd või väljuda menüüst de réglage.

Menüü ja funktsioonide eeskirjad:

mood

Lubatud töörežiimi konfigureerimine. Fotorežiimis salvestab kaamera enne fotode ainulaadsust. Videorežiimis salvestab kaamera unikaalseid videoid. Foto- ja videorežiimis on kaamera fotode ees ja videoid salvestatakse. Valikud: [Foto]/[Video]/[Foto ja video].

Foto resolutsioon

Permet de régler la resolution de l'image fixe.

Valikud:

[20MP (5200x3900P)]/[16MP (4608x3456P)]/[12MP (4000x3000P)]/[8MP (3264x2448P)]/[5MP (2592x1944P)]/[3MP (2048x1536P)]/[1MP (1280x960P)].

Fotod rafale'is

Lubatud on määratleda fotoauhindade nimi pidevalt.

Fotorežiimis teeb kaamera pilte katkestusteta. Valikud: [1 foto]/[2 fotot seerias]/[3 fotot seerias]/[10 fotot seerias].

Video eraldusvõime

Video eraldusvõime määramiseks. Valite kõrgema eraldusvõime, video suurus on oluline ja mälukaart salvestatakse failidesse.

Valikud:

[3840x2160/10 kaadrit sekundis]/[2688x1520/20 kaadrit sekundis]/[1920x1080/30 kaadrit sekundis]/[1280x720/60 kaadrit sekundis]/[1280x720/30 kaadrit sekundis]/[848x480/30 kaadrit sekundis]/[720x480/30 kaadrit sekundis]/ 640x480/30 kaadrit sekundis]/[320x240/30 kaadrit sekundis]

Kiirendatud video eraldusvõime

Permet de définir the resolution de la video accélérée.

Valikud: [3264x2448P]/[2592x1944P]/[2048x1536P].

Video pikkus

Lõpetage klipi video registreerimine. Minimaalne kestus on 3 sekundit ja maksimaalne kestus 10 minutit.

Valikud: 3 sekundit, igaüks 10 minutit.

Helisalvestus

Funktsiooni aktiveerimise korral registreerib kaamera nii video kui ka helisignaali.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Jäädvusta aeg

Permet de définir le délai de capture lorsque la camera detecte un mouvement. Määratud temperatuuride intervallides ei tooda kaamera fotot ega videot. See funktsioon on permet d'éviter de stocker trop de photos pour un même événement, ka d'économiser de l'espace mémoire.

Valikud: 5 sekundit 60 minutist.

Liikumiste jäädvustajate tundlikkus

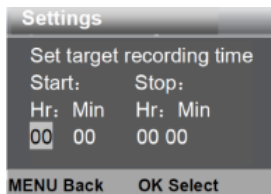
Lubatud on määratleda püüdjate tundlikkus. See tähendab, et keskkonna esinemissagedus on sisemine, valides „Madal“. Väliskeskkonnas valige „Keskmine“, et tingimused oleksid normaalsed. Väliskeskkonna esinemissageduse kontrollimiseks valige „Kõrge“. Temperatuur võib samuti püüdjate tundlikkust mõjutada. Suvandit „Elevée“ rakendatakse kahekordsetele keskkondadele ja valikut „Ebakindel“ külmadele keskkondadele.

Valikud: [Madal]/[Keskmine]/[Kõrge].

Heure d'enregistrement de la cible

Permet de définir l'heure d'enregistrement de la cible. Comme illustré ci-dessous, saate kontrollida debüüdi aega ja registreerimise lõppu. Kaameral on kindlaksmääratud ajavahemike jooksul ainulaadne funktsioon. Le reste du temps, elle sera en veille.

Valikud: [Sees]/[Väljas].



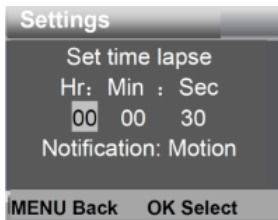
Õhuke temperatuur

Funktsioon temps écoulé Comporte les trois options ci-dessous.

[Tavaline] :Kaamera lülitab fotod teatud intervallidega automaatselt välja. Näiteks tunniajase intervalli korral kuvab kaamera fotot tunni aja pärast. Kui jälgite taime õitsemist, teeb seade 24 fotot ja jäädvustab protsessi 24 tunni pärast.

[TL-video]:Saate määrata ajaintervallid, mis võivad olla 3 sekundist kuni 24 tunnini. Näiteks 1-tunnise intervalli korral kuvab kaamera fotot 1 tunni pärast. Si la

Kaamerafunktsioon 24 tunni jooksul, elle prenda 24 fotot. Need fotod on saadaval privaatselt ja teisendatakse videoks.



[Väljas]:Lülitage funktsioon temps écoulé välja.

Keel

permet de définir la langue d'affichage à l'écran.

Valikud:

Inglise/saksa/taani/soome/rootsi/hispaania/prantsuse/itaalia/
hollandi/portugali/hiina/jaapani/tšehhi/poola

Katkestusteta jäädvustamine

Kui jäädvustamisfunktsioon pole üldse aktiveeritud, siis fotoseadet ei salvestata enne, kui diktofon on registreeritud, kuid diktofon saab pidevalt salvestamist jätkata.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Kellaaeg ja kuupäev

Lubatud on määrata kuupäev ja kaamera kõrgus.

Saadaval olevad kuupäevavormingud on: aa/kk/aaaa, aaaa/kk/aa ja kk/aa/aaaa.

Saadaval on 24-tunnised ja 12-tunnised kellaajad.

Juhtelemendi valimiseks klõpsake nuppu „Droit“. Väärtuse määramiseks klõpsake nuppu „Haut“ või „Bas“. Kinnitamiseks klõpsake nuppu OK.

Valikud: [Määra kellaaeg ja kuupäev]/[Ajavorming]/[Kuupäevavorming].

Fotode ajaveetmine

Permet de selectionner si oui ou non les photos doivent être horodatées.

Valikud: [Kellaaeg ja kuupäev]/[Kuupäev]/[Väljas].

Kaitse pärast vande allkirja

Permet de définir the mot de passe d'allumage de la camera. Mot de passe koosneb neljast koodist, mis koosnevad vahemikus 0 kuni 9.

Teie hääle puhul saate seadme taaskäivitada. See toiming taastab kõik parameetrid vaikimisi.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Bip

Nuppude helisignaali aktiveerimise ja deaktiveerimise lubamine.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Mälukaardivorming

Kaardi vorming mäletab seadme tegelikku toimimisviisi, mis on kindlasti seadme omadused. Enne uue mäluaardi või vana kaardi kasutamist teises seadmes saate vormingut kasutada.

Valikud: [Jah]/[Ei].

Seerianumber

Permet de définir the numero de serie de l'appareil. Koosneb neljast tähemärgist 0–9 ja A–Z.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Seadme taaskäivitamine

Permet de restaurer les paramètres par défaut d'usine de l'appareil, y sisaldab le mot de passe, le numéro de série jne.

Valikud: [Jah]/[Ei].

versioon

Permet d'afficher les details du micrologiciel installé sur l'appareil.

Auhinnaks fotod, videosalvestus ja loeng

Lülitage režiiminupp „Test“ peale. Selles režiimis saate teha fotosid, salvestada videoid, lugeda faile ja kasutusjuhendit.

- ◆ Fotode auhind: režiimifoto valimiseks klõpsake nuppu Jäädvusta. Foto loomiseks klõpsake nuppu Auhind.
- ◆ Videote registreerimine: videorežiimi valimiseks klõpsake nuppu Video. Klipivideo registreerimiseks vajutage nuppu Suruge. Appuyez de nouveau sur the bouton Prize pour arrêter l'enregistrement.
- ◆ Loeng: Appuyez nupul Loeng, et pääseda juurde loenguliidesele. Appuyez sur le bouton Haut/Bas pour parcourir les photos või les videos. Appuyez video jaoks nuppu OK. Appuyez de new sur OK õiglase vaheaja jaoks loengus. Loengu alustamiseks klõpsake nuppu Menüü. Appuyez de new sur le boutoni loeng vala režiimiloengust loobumine.

Menüüloeng

- 1) Kujutise summutamine kursusel: lubab foto või video summutamise kursusel. Valikud: [Tühista]/[Kustuta].
- 2) Sulgege kõik failid. Seda valikut saab kasutada nii mälus olevate fotode kui ka videote blokeerimiseks. Valikud: [Tühista]/[Kustuta].

3)Slaidi aktiveerimine: see valik võimaldab teil fotosid slaidi kujul vaadata. Iga foto kuvatakse 3 sekundit. Loengu alustamiseks klõpsake nuppu OK.

4)Antiécrasement süsteem: permet de verrouiller les fichiers ja de les protections against toute suppression randomelle. Valikud: [Kirjutuskaitse praegune fail]/[Kirjutuskaitse kõik failid]/[Ava praegune fail]/[Ava kõik failid].

Toimimisviis

Lülitage režiiminupp sisse. Kaamera puudumisel kuvatakse monitoril 15 sekundit laadimisaega, LED-tuli põleb ja monitor lülitub sisse. Kaamera hakkab autonoomselt ja varjatud režiimis tööle.

Kui loom läbib ohutult liikumist jäädvustavate kaamerate tuvastusala, kohtub kaamera loomaga marsil ja tuvastab looma liikumisjäljed.

Jätkake jäädvustajate tuvastamise tsoonis, fotode tuvastamise tsoonis või videote automaatse registreerimises.

Loom sorteeritakse detektorite tuvastuspiirkonnast välja, kaamera deaktiveeritakse ja lülitatakse tagasi režiimi.

Öine mood

En mode nuit, pildid on mustvalged ainulaadsed. Lors de l'enregistrement nocturne d'une longue video, une tension faible des piles peut oluliselt mõjutanud la stabiilsust de l'appareil. En conséquence, évitez d'enregistrer des vidéos nocturnes avec une alimentation faible.

Toetava seinamaalingu kasutamine

Kaamera saab paigaldada seinale või puule, toetudes neljale seinale. Olenevalt sellest on teil eelnevalt müüdav kate, mis katab kõik olemasolevad. Ideaalne paigalduskoht on 1 meetri kaugusel päikesest.

aksessuaarid

1. Vis de trépied
2. Verrouillage'i nurk
3. Pöördteljed
4. Trous de perçage
5. Kuusnurkne
6. Cheville'i seinamaalingud
7. Vis



Paigaldamine, mida toetate seinamaalinguga

Outillage'i

Perceuse

Mèche de perçage d'ouvrages de maçonnerie/béton de 6 mm

Tournevis Phillips

Hoiatus

- ◆ Veenduge, et teil on elektrikaabel ja vee- või kanalisatsioonitoru valitud toiteallika kõrgusel.
- ◆ Chevilles murales fournies ei saa kasutada betoonil ega kivil. Avant de démarrer l'installation, vérifiez attentivement l'emplacement choisi pour l'installation afin de vous assurer qu'il convient bien pour ces chevilles. Montaažimaterjali kasutatakse ja see on kohandatud nii, et oleks tagatud paigaldamine. Doute, contactez ja tehnilise kvalifikatsiooni korral.

Paigaldamise etapid

- ◆ Asetage tugiseinamaalingu alus installatsiooni kohale ja märkige raami asukoht.
- ◆ 6-millimeetrise masina perceuse varustusega perez les trous requis et insérez les chevilles murales de sorte qu'elles affleurent seinalle.

- ◆ Vaadake seinal olevat tugimaali nelja inimese abiga.
- ◆ Suuna kaamera unenäo vaatele ja näe valgust (faites environment three tours).
- ◆ Suuna kaamera kaamera ja verrouillage'i ekraaniga verrouillez-la suunas.
- ◆ Kaamera lõppasendi muutmiseks reguleerige kahte pöördennuppu, lastes kaameral selles asendis pöörduda, ja seejärel reguleerige kahte nuppu uuesti.

Laadi alla de failid salm l'ordinateur

Saate laadida faile kaardi mälust salmides a ordinateur deux manières.

- ❖ Inserez la carte mälu dans un reader de carte.
- ❖ Ühendage seade arvutiga nelja USB-kaabli abil.

Mälukaardilugeja kasutamine

- 1.Eemaldage seadme mälukaart ja lugege mälukaarti.
Ühendage mälukaardi lugeja arvutiga.
- 2.Avage „Minu arvuti” või „Windows Explorer” ja topeltklõpsake mälukaardi kuvamiseks ikooni „Eemaldatav ketas”.
- 3.Arvuti mälukaardil olevate piltide või videote koopiad.

Kaamera ühendamine arvutiga USB-kaabli abil

- 1.Ühendage kaamera USB-kaabli abil arvutiga. Ühendage kaamera (TEST); ekraanile ilmub teade "MSDC".
- 2.Avage „Minu arvuti” või „Windows Explorer”. Lugejate loendisse ilmub ikoon „Eemaldatav ketas”. Sisu kuvamiseks topeltklõpsake ikooni „Eemaldatav ketas”. Kõik failid on saadaval kaustas „DCIM”.
- 3.Kopeeri fotod või videod arvutist.

Privaatsuspoliitika

Dans chaque pays appliquent des dispositions légales sugulased à la protection des données. Mais come ces dispositions peuvent différer d'un pays à l'autre, nous vous conseillons de les demander à l'administration et au délégué à la protection des données de votre localité et de lire attentivement. Kõigist juhtumitest:

- N' utilisez pas la valveiller des espaces publics comme kõnniteede, les rues, les parkings jne.
- Ära kasuta kaamerat inimeste jälgimiseks tööl.
- Samuti saate end kaitsta isiksuse või kuvandi võimu eest.
- Piltide avaldamine isiku allikal on nähtav ilma nõusolekut küsimata. Piltide avaldamine allikatel ja sõiduki registreerimismärgil on nähtav.

- Teavitage avalikkust, hääli ja külastajaid ühe foto- ja videovalvesüsteemi kohaloleku kohta.



MARQUAGE CONFORMITÉ EUROPÉENNE CE CE-

märgis vastab Euroopa standarditele ja näitab, et toode vastab kehtivatele Euroopa eeskirjadele. Täieliku vastavusdeklaratsiooni leiate meie veebisaidilt www.braun-phototechnik.de otse tootelehel.

BRAUN Photo Technik GmbH

Merkurstraße 8

72184 Eutingen

Saksamaa

www.braun-phototechnik.de

post@braun-phototechnik.de



**Kasutusjuhend
ScoutingCam
BLACK800 Mini**

Videokaamera osa

1.Ekraan

2.LED ja infrapunavalgustid

3.Eesmärk

4.Pulsante Su/Video

5.Pulsante Giù/Foto

6.PIR-andurid

7.Pulsante OK/Scatto

8.Pulsante menüü

9.Pulsante destra

10.Pulseeriv paljunemine

11.Porta adapteri CC

12.Slot treppied

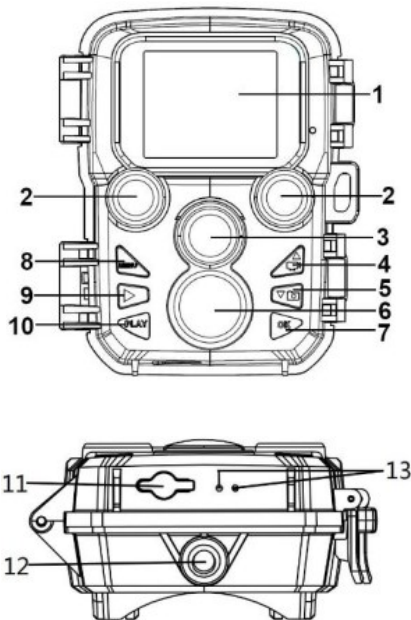
13.Mikrofon

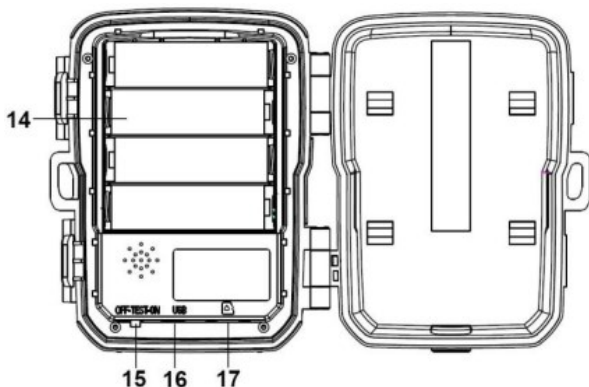
14.Vano aku

15.Pulseeriv SISSE-KATSE-VÄLIAS

16.Mikro-USB-pistik

17.Micro SD kaardi pesa





Toit

Paigaldage esmalt videokaamera aku.

- ◆ Blokeerige videokaamera ja vaadake kaubikut. Paigaldage 4 1,5 V AA patareid. Assicurarsi che l'elettrodo sia corretto.
- ◆ Videokaameral on valikuline toiteplokk ja vooluadapter (6 V 2 A, vooluvõrku mitte ühendatud).

Inserimento della scheda di memoria

Valmistage ette Micro SD-kaart ja sisestage videokaamera, salvestades i-faili. Prima di registrare, formattare prima la scheda di memoria.

- ◆ Toetage micro SD-kaarti kuni 512 GB. Consigliamo di utilizzare la classe 6 o successiva.
- ◆ Talitlushäirete vältimiseks põhineb mäluskeem veel, forti vibrazioni, polvere, fonti di heat e luce solare diretta.
- ◆ Ärge sisestage mälugraafikut forza abil. Fare riferimento alla marcatura sulla videocamera.
- ◆ Esimesel kasutamisel jälgige mälukaardi temperatuuri ja ümbritseva õhu temperatuuri. Atmosfääri temperatuur ja niiskus võivad põhjustada elektrilööke. Päeval kasutamisel pöörake tähelepanu videokaamera kaitsmisele.
- ◆ Mälu skeemi maht on piim, videokaamera interromperà la register automaticamente.

- ◆ Premi delikaatselt piir carta per estrarre the carta TF.

Baasoperatsioonid

Accensione and spegnimento della videocamera

Muutke pulseerimisrežiim videokaamera avamise teel olekusse „Test/On”.

Lülitage videokaamera kaudu pulseeriv režiim välja („Off”).

Süsteemi konfiguratsioon

Commutare il pulsante Modalità su "Test", quindi impostare ja parameetrid di system.

1.Eelseadistage pulseeriv menüü eelnevalt menüü konfiguratsioonis.

2.Pulseeriva Su/Giù vajutamiseks skannige kogu menüüd.

Kõigepealt vajutage pulseerivat OK, et pääseda ligi kõigile liideste valikutele.

3.Premere il pulsante Su/Giù kõigi valikute skannimise kohta.

Esmalt pulseeriv OK, et anda valikud.

4.Nüüd on teil uus, pulseeriv menüü, mida saab kasutada uusimas menüüs või konfiguratsioonimenüüd.

Järgmisena on konfiguratsiooni ja funktsionaalsuse menüü:

Modaalsus

Töörežiimi seaded. Fotorežiimis hajutab videokaamera teise foto. Videorežiimis registreerib videokaamera video. Foto- ja videorežiimis hajutab videokaamera foto, mis võimaldab ka video registreerimist.

Valikud: [Foto]/[Video]/[Foto ja video].

Resoluzione foto

Impostare the risoluzione del fermo immagine.

Valikud:

[20MP (5200x3900P)]/[16MP (4608x3456P)]/[12MP (4000x3000P)]/[8MP (3264x2448P)]/[5MP (2592x1944P)]/[3MP (2048x1536P)]/[1MP (1280x960P)].

Fotoseeria

Lisage scatto continuo foto number. Modalità foto puhul hajutab videokaamera fotot pidevalt.

Valikud: [1 foto]/[2 fotot seerias]/[3 fotot seerias]/[10 fotot seerias].

Videolahendus

Video lahenduse lisamine. Kui teil on suurem versioon ja video suurus on väga suur, siis mäluplaan salvestab faili järgmiselt.

Valikud:

[3840x2160/10 kaadrit sekundis]/[2688x1520/20 kaadrit sekundis]/[1920x1080/30 kaadrit sekundis]/[1280x720/60 kaadrit sekundis]/[1280x720/30 kaadrit sekundis]/[848x480/30 kaadrit sekundis]/[720x480/30 kaadrit sekundis]/ 640x480/30 kaadrit sekundis]/[320x240/30 kaadrit sekundis]

TL videolahendus

Määrake aegvõtte video eraldusvõime. Valikud:

[3264x2448P]/[2592x1944P]/[2048x1536P].

Pikk video

Määrake videoklipi registreerimise kestus. Lühim aeg on 3 sekundit ja pikkus 10 minutit.

Valikuaeg: 3 sekundit ~ 10 minutit.

Heli registreerimine

Enne selle funktsiooni registreerib videokaamera heli video registreerimise ajal.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Ritardo scatto

Impostare il tempo di ritardo dello scatto, kui videokaamera rileva il liikumist. Samal ajal ei registreeri videokaamera pildile ega videole. Questa funzione to evitare di memorizzare troppo dello stesso eventto e savemiare più võimsus.

Valikuaeg: 5 sekundit ~ 60 minutit.

Liikumisanduri tundlikkus

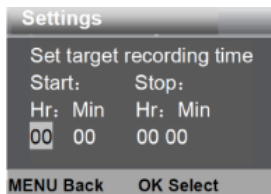
Muutke andurite tundlikkust. Impatto ambientale è basso in interni, è võimalik seada "Low". All'aperto, scegliere "Middle" normaalses seisukorras. Scegliere "High" se l'impatto ambientale all'aperto è alt. Temperatuur mõjutab ka andurite tundlikkust. "Alta" rakendatakse ümbritsevas keskkonnas. "Bassa" on rakendatud Freddi atmosfääris.

Valikud: [Madal]/[Keskmine]/[Kõrge].

Sihtmärgi registreerimise aeg

Määrake registreerimise sihtmärgi kiirus. Järgmise pildi nägemiseks on võimalik määrata vahistamise ja kinnipidamise tempot. Videokaamera töötab ainult teatud intervallidega. Samal ajal on videokaamera ooterežiimis.

Valikud: [Sees]/[Väljas].



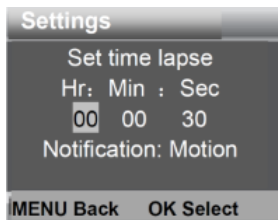
Aegluubis

Menüüs Aegvõte, seega pole kolme valikut, mida tähistab seguito.

[Tavaline]:Videokaamera hajutab pilte automaatselt seatud intervalliga. Sellisel juhul hajutab videokaamera ühe foto iga tunniajase intervalliga. Pildi säilitamiseks teeb videokaamera 24 fotot 24 tunni jooksul, et salvestada pildi sisemine töötlus.

[TL-video]:Võimalik on saavutada tempo intervall. Tempo intervall on 3 sekundit 24 tunni jooksul. Sel juhul impostare l'intervallo di 1 ora, la videocamera scatterà una photo orni ora. Se

Videokaamera töötab 24 tunniga ja teeb 24 fotot. Need fotod saab videoks teisendada.



[Väljas]:Salvesta aegvõtte funktsioon.

Lingua

Impostage lingua del display.

Valikud:

Inglise/saksa/taani/soome/rootsi/hispaania/prantsuse/itaalia/
hollandi/portugali/hiina/jaapani/tšehhi/poola

Jätkuv omandamine

Lõpmatusrežiimi funktsioon on aktiivne, kaamera ei sega registreerimist, kui mälu graafik on aktiveeritud.

piena, ma cancellerà i video or le photo più vecchi per continuare a registrare continuamente

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Ora e andmed

Impostare theora ja videokaamera andmed.

Andmete vorming: gg/mm/aaaa, aaaa/mm/gg, mm/gg/aaaa.

Orario vorming: 24h, 12h.

Premere il pulsante Destra per scegliere la voce. Väärtuse reguleerimiseks eelkuumendage pulseerivat Su/Giù. E premere il pulsante OK per confermare.

Valikud: [Määra kellaaeg ja kuupäev]/[Ajavorming]/[Kuupäevavorming].

Fotograafiline timbro

Timbrate või menüü la photo with data and ora. Valikud:

[Kellaaeg ja kuupäev]/[Kuupäev]/[Väljas].

Parooliga kaitstud

Videokaamerale juurdepääsuks sisestage parool. Parool on sama number kui 0 ja 9.

Kui te parooli ei tuvasta, salvestage videokaamera. Arvesse võetakse kõiki tehase parameetreid.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Suono bip

Aprire/chiudere il suono del pulsante.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Mälukaardi vormindamine

Mälugraafiku vormingut saab tühistada ja andmeid püsivas režiimis. Prima di usare una nuova scheda di memoria o una scheda, che non è mai stata usata in altro dispositivo in precedenza, formattare la scheda di memoria.

Valikud: [Jah]/[Ei].

Seerianumber

Sisesta videokaamera abil unikaalse seeria number. Number on sama mis numbrid 0 kuni 9 ja A kuni Z.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Ripristino de impostazioni

Jälgige videokaamera kõiki tehase eelmääratletud andmeid, sealhulgas parooli, seeriaste numbrit jne.

Valikud: [Jah]/[Ei].

Versioonid

Kontrollige videokaamera püsivara kohta käivat teavet.

Scattare foto, video salvestamine, riprodurre

Lülitage pulseeriv režiim sisse „Test” (test). Selle režiimi abil on võimalik teha foto, salvestada videot ja kopeerida käsitsi kirjutatud faili.

- ◆ Scatter photo: Premere il pulsante Photo per passare alla modalità photo. Esitage pulseeriv Scatto, pildistades.

- ◆ Registreeri video: Premere il pulsante Video per passare alla modalità video. Eelista pulseerivat Scattot ühe video registreerimiseks. Parem on uus pulseeriv Scatto registreerimisterminali jaoks.
- ◆ Reproduksioon: Premere il pulsante Riproduzione per accedere all'interfaccia di riproduzione. Premere il pulsante Su/Giù läbi scansire foto ja video. Video salvestamiseks klõpsake video salvestamiseks esmalt pulseerivat nuppu OK. Kõigepealt pulseeriv OK meetri kohta pausiga. Premere il pulsante Menu per arrestare la riproduzione. Esiteks põhineb pulseeriv paljunemine paljunemisviisil.

Menüü reprodutseerimine:

- 1)Kustuta praegune fail: Kustuta praegune foto või video.
Valikud: [Tühista]/[Kustuta].
- 2)Faili andmete kustutamine: Failfoto ja -video andmete kustutamine mäluskeemist. Valikud: [Tühista]/[Kustuta].
- 3)Käivita esitlus: Esita fotot slaidina. See foto kuvatakse visuaalselt 3 sekundi jooksul. Esituse peatamiseks vajuta OK.

4)Blokeeri fail. Nii saad vältida õnnetusjuhtumit. Valikud:
[Kirjutuskaitse praegusele failile]/[Kirjutuskaitse kõikidele failidele]/[Ava praegune fail]/[Ava kõik failid].

Tööviis

Lülitage pulseeriv režiim sisse. Kui teil on videokaameral juurdepääs, jälgitakse ekraani tõenäoliselt 15 sekundi pärast. Valgusdiodid ja ekraan vilguvad. Videokaamera töötab esialgu iseseisvas režiimis ja ooterežiimis.

Loomad ise sisenevad piirkonda, kus liikumisandurid asuvad, videokaamera aktiveerub ja aktiveerub liikumise poolt. Loomad on jätkuvalt sensoritsoonis, videokaamera hajutab fotot või salvestab video automaatselt.

Kui loomad puutuvad kokku alaga, kus andurid on aktiivsed, lülitatakse videokaamera välja ja ooterežiim sisse.

Nägemisviis

Õise moodi tõttu saab pilti visualiseerida nii valge kui ka mustana.

Kui salvestate videot pika aja jooksul, on seadme stabiilsuse tõttu madalpingel suur mõju. Ärge salvestage videot seeria madala pingega.

Personali kasutamine

Videokaamerat on võimalik paigaldada seina või terrassile seina toe abil. Toe seinale paigaldamisel peate tagama, et elutuba oleks vastupidav. Minimaalne paigalduskaugus lõunast on umbes 1 meeter.

Komponendid

1. Vite treppiedi
2. Blokeeritud dado _____
3. Bulloni a perno -
4. Fori trapanati
5. Vite esagonale
6. Selg ja muro
7. Viti



Montaggio della staffa a parte Strumenti vajalik

Trapano

Punta per mural/calcestruzzo da 6 mm

Cacciaviit ja krooks

Tähelepanu

- ◆ Assicurarasi che non vi siano linee elettriche, tubi dell'acqua or del riscaldamento installati nel luogo di perforazione ettepanekut.
- ◆ I tasselli forniti sono adatti solo per il montaggio su cemento o pietra. Lihtsalt alustage installimist ja kontrollige seda Pöörake tähelepanu paigaldusasendile teie IDoneità per i tasselli jaoks. Paigaldusmaterjali kasutatakse erinevates asendites. Sellisel juhul konsulteerige spetsialistiga.

Paigaldusastmed

- ◆ Contrassegnare i fori mantenendo the piede del supporto a parete nella position di montaggio desiderata e vastandage fori positsioone.
- ◆ Kasutage 6 mm teravikuga püünist vajaliku harjutamiseks ja sisestage varrega tupsu läbi filo.
- ◆ Avvitare personala a parete eluga dotazione'is.

- ◆ Paigaldage videokaamera trepivaatele ja avage videokaamera (umbes kolm giri).
- ◆ Lülitage videokaamera soovitud suunas sisse ja blokeerige ploki dadoga.
- ◆ Videokaamera lõppasendisse asetades saate selle hõlpsalt positsioneerida ja leida bullonis õige positsiooni.

Laadige fail arvutisse alla

Järgmised režiimid iga kopeerimisfaili kohta põhinevad arvuti mäluskeemil:

- ❖ Sisestage scheda di memoria kirjasse Lettore di schede.
- ❖ Töötage videokaameraga arvutis, kasutades USB-kaablit.

Sõnumi saatmiseks kasutage kirja

1.Eemaldage videokaamera mälu ja sisestage see mälukaardi mällu. Saate lugeja arvutiga ühendada.

2.Ava [Minu arvuti] või [Windows Explorer] ja tee topeltklõps.

Sull'icona del disco rimovibile che rappresenta la schada di memoria.

3.Kopeerige pilti või videot oma arvuti mälugraafikust.

Videokaamera kolleegium arvuti vahendusel USB kaudu

1.Kollegage videokaamerat arvutis Cavo USB kaudu. Lisa videokaamera (TEST), vaata kõige rohkem "MSDC".

2.Avage [Minu arvuti] või [Windows Explorer]. Seadmesse ilmub ikoon „Eemaldatav ketas”. Sisu kuvamiseks topeltklõpsake ikooni „Eemaldatav ketas”. Fail salvestatakse ka kausta „DCIM”.

3.Kopeeri fotofail arvutisse.

Privaatsuspoliitika

Selles riigis kohaldatakse andmekaitse seaduslikke standardeid. Kui soovite, et küsimust reguleeritaks riigiti erinevalt, peaksite võtma ühendust pädeva asutusega, et saada teada riigi uusimast privaatsuspoliitikast. Ma tean, et mind on koostanud notarid:

- Non osservare aree public come marciapiedi, strade, parcheggi, ecc.
- Ära söö midagi muud peale impiegati.
- Rispettare il thirdo generale alla privaatsus.
- Non-pubblicare immagini che mostrane persone senza il loro permesso. Non-pubblicare immagini che mostrano targhe autostiche identificabili.
- Palun arvestage, et ala on korrastatud käru ja külastajatele vajaliku teabega.



CE-märgis vastab Euroopa standardile ja näitab, et toode on kooskõlas EL direktiiviga. Täielik vastavussertifikaat on saadaval veebisaidil www.braun-phototechnik.de otse tootelehel.

BRAUN Photo Technik GmbH

Merkurstraße 8

72184 Eutingen

Saksamaa

www.braun-phototechnik.de

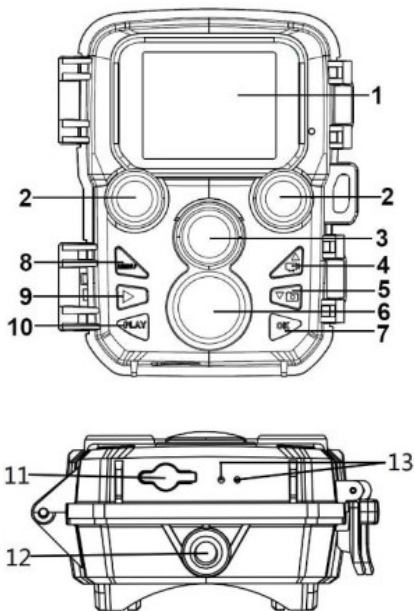
post@braun-phototechnik.de

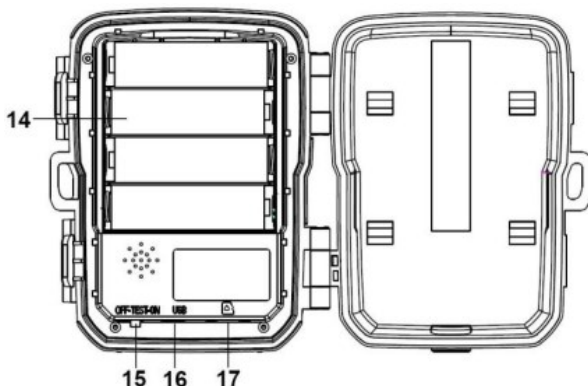


**Kasutusjuhend
Uurimiskaamera
BLACK800 Mini**

Kaamera osad

1. Ekraan
2. Ledes infrarrojos
3. Lente
4. Botón Arriba/Video
5. Botón Abajo/Captura
6. PIR-andur
7. Nõustumise/keelamise nupp
8. Menüünupp
9. Botón Derecha
10. Paljundusnupp
11. Puerto CC adapteri jaoks
12. Tripodi randura
13. Mikrofon
14. Akuosa
15. Botón Encendido-Prueba-Apagado
16. USB-C pistik
17. microSD-kaardi pesa





Elektriline toitolustus

Coloque las Pilas antes de usar la camera.

- ♦ Sektsiooni leidmiseks eemaldage kaamera. Coloque 4 pilas AA de 1,5 V. Asegúrese de que la polaridad sea la correcta.
- ♦ Kaameral on toitevõimalus toiteadapteriga (6 V, 2 A, ei kuulu komplekti).

Mälukaardi tutvustus

Valmistage ette microSD-kaart ja tutvustage arhiivide salvestamiseks kaamerat. Antes de grabar, formee primero la tarjeta de memoria.

- ◆ Lisage 512 GB microSD-kaarte. Soovitame kasutada 6. klassi või kõrgema klassi kaarte.
- ◆ Selle toimimiseks saab mälukaart kasutada ka vett, vee vibratsiooni, polvo, soojust ja otsest päikesevalgust.
- ◆ Mälukaardi tutvustust pole. Vaadake kaamera juhiseid.
- ◆ Esmakordselt on oluline märkida, et mälukaardi temperatuur langeb ümbritseva temperatuurini. Temperature ambiente y la humedad pueden provocar un cortocircuito. Kaamera kaitseb teid õhu vaba kasutamise eest.
- ◆ Kui mälukaardi maht on seatud, aktiveerub kaamera automaatselt.

- ♦ Kaardi TF eemaldamiseks pulseeri kaardi äärel.

Põhifunktsioon

Tule ja ava kaamera

Kaamera sisselülitamiseks kasutage nuppu „Test/On”. Kaamera sisselülitamiseks lülitage nupp asendisse „Off”.

Konfiguratsioonisüsteem

Süsteemi parameetrite reguleerimiseks kasutage nuppu „Test”.

1. Menüü avamiseks vajutage menüünuppu.
2. Kõigi menüüde kuvamiseks vajutage nuppu Arriba/Abajo.
Jätkamiseks vajutage valikute ekraanile pääsemiseks nuppu Aceptar.
3. Vajutage nuppu Arriba/Abajo, et avada todas las options. Y vajuta nuppu, et valikud kinnitada.

4. Eelmise menüü avamiseks või menüü sätete valimiseks vajutage uut nuppu Menüü.

Konfigureerige menüü ja funktsioonid järgmiselt:

Modo

Seadistab töörežiimi. Samal fotol on kaameral endal mõned pildid. Videorežiimis jäädvustab kaamera ainult video. Foto ja videorežiimis teeb kaamera esmalt foto ja seejärel video.

Valikud: [Foto]/[Video]/[Foto ja video].

Foto resolutsioon

Establece la resolutsioon de la imagen fija.

Valikud:

[20MP (5200x3900P)]/[16MP (4608x3456P)]/[12MP (4000x3000P)]/[8MP (3264x2448P)]/[5MP (2592x1944P)]/[3MP (2048x1536P)]/[1MP (1280x960P)].

Seeria foto

Establece el number de fotos del disparo continuo. Samal fotol jätkab kaamera pildistamist.

Valikud: [1 foto]/[2 fotot seerias]/[3 fotot seerias]/[10 fotot seerias].

Video eraldusvõime

Seadistab video eraldusvõime. Kui palju video eraldusvõimet vajad, siis milline on see video. Sellisel juhul on mälukaart salvestatud paljudesse arhiividesse.

Valikud:

[3840x2160/10 kaadrit sekundis]/[2688x1520/20 kaadrit sekundis]/[1920x1080/30 kaadrit sekundis]/[1280x720/60 kaadrit sekundis]/[1280x720/30 kaadrit sekundis]/[848x480/30 kaadrit sekundis]/[720x480/30 kaadrit sekundis]/640x480/30 kaadrit sekundis]/[320x240/30 kaadrit sekundis]**Video resolutsioon TL**

Estable la resolutsioon del video ja timelapse (camara rápida).

Võimalused: [3264x2448P]/[2592x1944P]/[2048x1536P].

Video kestus

Videoklipi salvestamise kestuse määramine. Minimaalne kestus on 3 sekundit ja maksimaalne 10 minutit. Valikud: 3 10-minutilist seansi.

Helisalvestis

Selle funktsiooni aktiveerimisel salvestab kaamera heli ja video. Valikud: [Sees]/[Väljas].

Retardo de disparo

Määrake aeglustusaeg ja aeg, mil kaamera liikumist tuvastab. Valiku ajal kaamera pilti ega videot ei jäädvusta. See funktsioon on loodud selleks, et saaksite salvestada video valesündmusest ja on äärmiselt mahtuvuslik.

Valikud: 5 sekundit 60 minutist.

Liikumisandurite tundlikkus

Suurendage anduri tundlikkust. Ümbritseva atmosfääri mõju avaldub peamiselt siseruumides, valikuks on „Madal“.

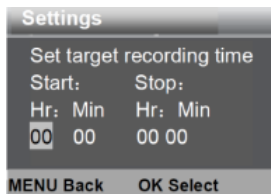
Välistingimustes valige tavatingimustes „Keskmine“. Valik „Kõrge“ mõjutab ümbritsevat atmosfääri ja suuri välistingimusi. Temperatuuri mõjutab anduri tundlikkus. „Alta“ on meeldiva atmosfääri koopia. „Baja“ on värske atmosfääri koopia.

Valikud: [Madal]/[Keskmine]/[Kõrge].

Aeg objekti haarata

Määrake objekti haaramise aeg. See peab olema järgmisel pildil, et stabiliseerida algus- ja lõpuaega. Kogu ajavahemiku jooksul töötab ainult kaamera. Ülejäänud aja jooksul asetatakse kaamera ekraanile.

Valikud: [Sees]/[Väljas].



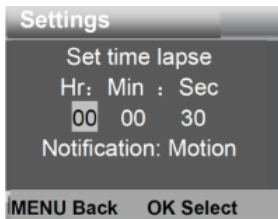
Aegluubis video

Aegvõtte menüüs on kolm erinevat valikut.

[Tavaline]: Kaamera teeb automaatselt fotosid stabiilse intervalliga. Näiteks kui ajaintervall on stabiilne 1 tund, teeb kaamera foto iga päev. Taimefloora jälgimiseks suudab kaamera teha 24 fotot 24 tunni jooksul, et jäädvustada kogu floora protsess.

[TL-video]: Saate määrata ajaintervalli. Ajaintervall on 3 sekundit 24 tunni jooksul. Näiteks kui intervall on 1 tund, teeb kaamera foto.

tundi. Kaamera töötab 24 tundi ja teeb 24 fotot. Need fotod teisendatakse videoks.



[Väljas]: aegvõtte funktsiooni deaktiveerimiseks.

Idioom

Establece el idioma que se muestra en pantalla.

Valikud:

Inglise/saksa/taani/soome/rootsi/hispaania/prantsuse/itaalia/
hollandi/portugali/hiina/jaapani/tšehhi/poola.

Piiratud püüdmine

Kui pildistamisfunktsioon on aktiveeritud, siis kaamera mälukaardi väljavõtmisel seda ei deaktiveerita, kuid selle saab välistada.

Los videoid ja fotosid on vanemaid, et saaksite neid haarata ja jätkata.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Tere hommikust

Establece la fecha y hora de la camera.

Fecha vorming: dd/mm/aaaa, aaaa/mm/dd, mm/dd/aaaa.

Tunni formaat: 24 h, 12 h.

Elemendi valimiseks vajutage nuppu Derecha. Väärtuse muutmiseks vajutage nuppu Arriba/Abajo. Kinnitamiseks vajutage nuppu.

Valikud: [Määra kellaaeg ja kuupäev]/[Ajavorming]/[Kuupäevavorming].

Fotokaart

Ära enam otsi ja vaata fotosid. Valikud:

[Kellaaeg ja kuupäev]/[Kuupäev]/[Väljas].

Kontrakaitse

Establece la kontrasteña de encendido de la camera. Kontrastsus koosneb neljast numbrist 0 kuni 9.

Kui avate kontrastsuse, saate kaamera taastada. Kõik parameetrid saab taastada kanga konfiguratsioonile. Valikud: [Sees]/[Väljas].

Sonido bip

Nuppude heli aktiveerimine/deaktiveerimine.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Mälukaardi formaat

Vormindage mälukaart, et kustutada kõik andmed jäädavalt. Uue mälukaardi või kaardi kasutamiseks, mida saab varem teises seadmes kasutada, vormindage mälukaart.

Valikud: [Jah]/[Ei].

Seeria nr.

Määrake kaamerale ainuomane seerianumber. Number koosneb digitaalsetest numbritest 0 kuni 9 ja A kuni Z.

Valikud: [Sees]/[Väljas].

Konfiguratsiooni taastatav säte

Taastage kaamera algne konfiguratsioon, sh kontrastsus, seerianumber jne.

Valikud: [Jah]/[Ei].

Versioon

Teave kaamera püsivara kohta.

Tomar fotod, haarata video, reprodutseerida

Cambie el botón de modo "Prueba". Selles režiimis saate käsitsi pildistada, videoid salvestada ja arhiive reprodutseerida.

- ◆ Tomari fotod: vajutage nuppu Pildista foto. Vajutage nuppu Disparo para tomar una photo.
- ◆ Video salvestamine: videorežiimi muutmiseks vajutage nuppu „Video“. Videoklipi kuvamiseks vajutage nuppu. Jäädvustamise peatamiseks vajutage nuppu selle vabastamiseks.
- ◆ Taasesitus: taasesituse ekraani avamiseks vajutage nuppu Taasesitus. Fotode ja videote vahel navigeerimiseks vajutage nuppu Arriba/Abajo. Video taasesitamiseks

Vajutage nuppu „Nõustu“. Uue pausi kinnitamiseks vajutage nuppu. Taasesituse tühistamiseks vajutage nuppu „Menüü“. Taasesitusrežiimi taastamiseks vajutage nuppu „Uus taasesitus“.

Taasesitusmenüü:

- 1)Arhiivi tegelik kõrvaldamine: tegelik foto või video eemaldamine. Valikud: [Tühista]/[Kustuta].
- 2)Kustuta kõik arhiivid: Kustuta mälukaardilt kõik fotode ja videote arhiivid. Valikud: [Tühista]/[Kustuta].
- 3)Fotode aktiveerimine: taasesitage fotod diapositiividena. See foto kestab 3 sekundit. Taasesituse peatamiseks vajutage nuppu OK.
- 4)Arhiivi blokeerimine: arhiivi blokeerimine. Vältida tahtmatut kustutamist. Valikud: [Kirjutuskaitse praegusele failile]/[Kirjutuskaitse kõikidele failidele]/[Ava praegune fail]/[Ava kõik failid].

Tööviis

Lülitage nupp sisse. Kui kaamera on sisse lülitatud, on ekraani maksimaalne võimsus 15 sekundit. Jätkuvalt töötavad näidikud ja ekraan. Kaamera töötab iseseisvalt ja nägemisrežiimis.

Loomad salvestatakse liikumisandurite tuvastusulatusse, kaamera aktiveeritakse ja liikumisandur tuvastab nad.

Anduri tuvastusala abil saab loomi filmimiselalt päästa ning kaamera saab automaatselt fotosid või videoid teha.

Kui loomad päästetakse, lahkuvad nad andurite tuvastuspiirkonnast, kaamera deaktiveeritakse ja aktiveeritakse uuesti pimedas režiimis.

Öine stiil

Tänapäeva öös on pildid üksi enamasti valged ja mustad.

Kui salvestate videot pikka aega öösel, on madalpingel seadme stabiilsusele tohutu mõju. Öösel madalpingega videot ei saa salvestada.

Pardi tugiteenuse kasutamine

Paigaldage kaamera lihtsalt noolega seinale ja seinatugi on sumministrado. Antes de montar el soporte de pared, asegúrese de que allos los tornillos existentes estén apretados. The altura de installation recomendada desde el suelo es de aprox. 1 metroo.

Komponendid

- 1.Kolmjalg-tornillo
- 2.Contratuerca
- 3.Pöördekulud
- 4.Avaused
- 5.Kuusnurkne kruvi
6. Seinale kinnitatud takod
- 7.Kruvid



Montaje del soporte de pared

Herramientas necesarias

Taladro

Broca para mampostería/hormigón de 6 mm

Destornillador de cabeza Phillips

Ettevaatusabinõu

- ◆ Asegúrese de que no haya líneas eléctricas ni tuberías de water or calefacción instaladas en el lugar de taladrado previsto.
- ◆ Pared suministrados soolo son adecuados para el montaje en hormigón või piedra tacod. Enne installi kättesaamist kontrollige tacode paigaldamise mere asukohta. Paigaldusmaterjali kasutatakse vastaval viisil. En caso de dudas konsulteerige professionaaliga.

Paigaldusjuhised

- ◆ Marque los orificios de taladrado sujetando el pie del soporte de pared en la ubicación de montaje deseada y marcando las posiciones de los orificios.
- ◆ Kasutage orificios requeridos taladrat koos 6 mm broca de parediga ja sisestage tacos de pared, dejándolos a ras de la pared.

- ◆ Atornille el soporte de pared a la pared con los tornillos suministrados.
- ◆ Paigaldage kaamera tripoodi tornillole ja atorníllela a poco (aproximadamente three vueltas).
- ◆ Suuna kaamera deseada suunas ja blokeeri lepinguga.
- ◆ Kaamera lõppasendisse viimiseks peate kaamera lõppasendisse viima.

Laadige alla arhiivid ja arvuti

Kuidas mälukaardi arhiive arvutisse alla laadida:

- ❖ Introduzca la tarjeta de memoria ja un lector de tarjetas.
- ❖ Ühendage kaamera USB-kaabli abil arvutiga.

Kasutage tarbeelektroonika lektori

1. Eemaldage kaart kaamera mälust ja sisestage see kaardilugejasse. Seejärel ühendage kaardilugeja arvutiga.
2. Avage [Minu arvuti] või [Windows Explorer] ja topeltklõpsake ketta ikooni, mis tähistab mälukaarti.
3. Kopeeri piltide ja videote arhiiv mälukaardilt arvutisse.

Ühendage kaamera USB-kaabli abil arvutiga

1. Ühendage kaamera USB-kaabli abil arvutiga. Encienda la camera (PRUEBA), kõige populaarsem "MSDC".
2. Ava [Minu arvuti] või [Windows Explorer]. Seadmete loendis on ikoon „Eemaldatav ketas”. Selle kuvamiseks topeltklõpsake ikooni „Eemaldatav ketas”.

sisu. Kõik arhiivid salvestatakse kausta nimega „DCIM”.

3.Kopeeri fotod või arhiivid oma arvutisse.

Andmekaitse normatiivne osa

En cada país/provincia rigen normas legales de protection de datas. Dado que these normativas pueden diferir según el país o estado federado, le recomendamos que las solicite a las autoridades kompetentes ya los responsables de la protection de datos y que las respete. En cualquier caso, se aplica lo siguiente:

- Valvatavad avalikud alad, näiteks tänavad, tänavad, korterid jne, ei ole lubatud.
- Nunca vigile a los empleados en su lugar de trabajo.
- Pole tähtis, et derechos personales ni el derecho a la propia imagen.
- Avalikud fotod inimestest ilma selgesõnalise nõusolekuta on keelatud. Avalikud fotod on keelatud.

identifitseeritavate sõidukite matrículas.

- See on kaart, mis näitab fotode ja videote ning teabe valvsust inimeste ja külastajate kohta, kes seda vajavad.

CE **MARCA DE CONFORMIDAD EUROOPA CE** CE-
märgis vastab Euroopa standarditele ja näitab, et toode
vastab kohaldatavate EL direktiivide nõuetele. Täieliku
vastavusdeklaratsiooni leiate veebisaidilt.

www.braun-phototechnik.de otse toote lehel.

BRAUN Photo Technik GmbH

Merkurstraße 8

72184 Eutingen

Saksamaa

www.braun-phototechnik.de

post@braun-phototechnik.de